

النصيرية

بين عرب الجاهلية

للاب لويس شيخو اليسوعي (تبع)
النصرانية في اليمن (تنبه)

ولنا حتى اليوم دليل حسي على تأثير نصرانية الحبشة في العرب ألا وهو ما دخل في اللغة العربية من الالفاظ الدينية الحبشية بعضها حبشي الاصل كالنجر والمخنف والحواري والسافق والفاطر (اي الخالق) والجبث (اي الصم) واليطان والزأر وبعضها يوناني او سرياني وعبراني لكنه دخل في العربية بواسطة الحبش كما قد دل عليه ضررته الخاضرة كالانجيل وجوهم والتابوت والقلم والحرم والجن والوقية. وللعلامة المشرق تولد بحث ختصري في هذه الالفاظ (١) وكان شيوع الخط المسند وهو الخط الحيري في بلاد العرب بفضل الحبشة واشتقاقه من الخط الحبشي القديم ظاهر. فنقوه الى اليمن في التاريخ السابق لليلاد ثم استعملوه في كتاباتهم الحجرية الى ظهور الاسلام قال ياقوت في معجم البلدان (٢١:١) عند وحنه كنيسة القديس نون ابرهة كان كتب على بابها بالمسند: "بنيت هذا لك (الاهم) من مالك ليذكر فيه اسمك وانا عبدك"

وفي بمدة ولاية الحبش على اليمن رحل الى هند قبل الرخالة (Cosmas In dicoplustes) نحو السنة ٥٥٠ بعد ما وجده من الكنائس في طريقه وانتشار النصرانية في اواسط الشرق واقامه وقد خضع بينها بلاد اليمن حيث قال ما تعريبه (٢): "انك حيثما سرت تجد كنائس للنصارى وساقفة وشهداء وسياحا حتى بين اهل عربية السعيدة الذين يدعون بالحميريين كما في كل العرب ايضا وبين النبط وبني حزم..."

(١) Th. Noeldeke: Neue Beiträge z. semit. Sprachwissenschaft

(٢) اطلب مجموع آباء اليونان (Migne, P. G., t. LXXX, col. 169)

وان سأل السائل اكانت النصرانية في اليمن مستقيمة خالية من البدع .
الجواب أنه من المرجح أن دينهم كان في أول الامر خالصاً من كل شائبة
وكاثوليكية محضاً لأن الامبراطور يتيانوس وخلفه يتيانوس حسن ديارتهما ما كانا
يسعيا للحبش ان ينشرا في بلاد العرب غير الايمان الارثوذكسي الموافق لتعليم
الجامع الاربعية الاولى . يثبت ذلك تكريم الكنيسة للملك الحبشة ألبان الذي
كان مالكا في وقت فتح الحبشة ليين ثم جلوس جرجنيسوس على كرسي اساقفة
صنعا وهو قديس تكرمه الكنيسة لقدسته . ولكن يظهر ايضا أن بدعة اوطيخا
سرت الى جهات الين وكدرت صنعا . ايمانهم فان الحبشة في القرن السادس جنجوا
الى تعاليم اليعاقبة فلا بد أن اضاليلهم انعكس صداها بين العرب . والمؤرخون
اليعاقبة قد ياتوا في ذكر شعور هرطقتهم بين اهل الين كما يستدل من تلويح يوحنا
الآسيري (١) وكما نقله ابن العبري في تلويح مختصر الدول (ص ١٤٨)

على أن النصر العربي وسلاطة ملوك الين لم يعودوا يطبقون نير الاجانب
عليهم لاسيما بعد موت ابرهة وتلك ابنيه يكسوم ومسروق على حمير فتشددوا على
الوطنين واساء اليهم الصنع فاخذ امراء حمير يطلبون لهم وسيلة لينجوا من الحبشة .
وكان في مقدمتهم سيف بن ذي يزن فاستجد بملك الروم وطلب منه جيشا ليخرج
الحبش من جزيرة العرب فلم تلق دعوته اذنا صاغية فمدل الى كسرى ملك العجم
فصره بجند من صعاليك دوله تحت قيادة رجل اسمه وهرز فظفروا بالحبشة وبددوا
شلهم وملك سيف بن ذي يزن لكن ملكه لم يدم زمنا طويلا اذ فتك به بعض
الحبشة . ولم يلبث العجم ان استولوا على الين فارسلوا اليه عمالا يحكمون عليه
باسمهم كان اولهم وهرز ثم خلفه باذان وفي عهده حارت الين في ايدي المسلمين
اما النصرانية فانها لم تمت بنفي الحبشة بل بقيت في عزها الى ظهور الاسلام
ولعل سيف بن ذي يزن عينه كان يدين بها فانه ما كان ليلوذ بالقيصر ملك
الروم النصراني لو كان هو باليهودية كذي نواس وكذلك قد مدحه الشاعر
النصراني امية بن ابي الصلت بقصيدته الشهيرة التي اولها :

لا يطلب النار الا كابين ذي يزن في البحر خيم للاعداء احوالا

ولا شيء في هذه الابيات يُشعر بيهودية سيف. ولو عرف اهل نجران وعرب
النصارى في اليمن انه يقتصر لليهودية لما مكثوه من الملك
وعلى ظننا ان فاطرة المراق انتهزوا فرصة دخول الفرس في اليمن ليتسروا
هناك بدعتهم ولعالمهم كانوا سبقوا الى بيئها قبل ذلك فمزّذوها. وفي تواريخ النساطرة
ما يصرّح بانتشار تلك البدعة في اليمن ومقاومتهم لليعاقبة. وفي كتاب الاغانى
(١٠: ١٤٨) ان عشرة من اساقفة نجران قدموا على نبي المسلمين وجادلوه فدعاهم
الى الباهة وكان رئيساً على نجران رجل اسمه السيد (١) فأعطى الامان هو وقومه
واخذ النصارى منذ ذلك الحين يضعفون في اليمن شيئاً فشيئاً ولا سيما بعد ان
امر عمر باخراجهم من الجزيرة استناداً الى حديث يعزونه الى عتد هذا منطوقه:
« لا يخرج اليهود والنصارى عن جزيرة العرب حتى لا ادع فيها الا مسلماً ». والظاهر
ان هذا لم يتم بالحرف فان لدينا عدة شواهد على وجود النصارى في اليمن في أيام
الخلفاء فمن ذلك ما ورد في اعمال طيسوتائوس الكبير بطريرك النساطرة انه ساء
استقفاً على نجران وصنعاء اسمه بطرس في اواخر القرن الثامن (٢) وجاء في كتاب
النهجست لابي الفرج بن النديم (ص ٣٤٩) ان المؤلف اجتمع براهب من نجران
في اليمن يدعى حسان كان تنفذه جاثليق النساطرة الى الصين فماد منها سنة ٣٧٧
(١٨٨ م) واخبره بمجانبها

وفي القرن السادس عشر ذكر الكاتب الاسباني اوردينو دي سينالتوس
(Ordeno de Cenaltos) انه في رحلته الى المغرب لقي بعض قبائل عربية
احتنت به واكدت له ان اصلها من قبائل نصارى العرب في اليمن. وقد اخبرنا
المرسلان الكبوشيون في عدن سنة ١٨٩٥ انهم وجدوا في بعض اهل اليمن آثاراً
مسيحية ظاهرة وورثها من اجدادهم النصارى

الباب السادس

النصرانية في حضرموت وعمان واليامة والبحرين

ان بلاد حضرموت وعمان واليامة والبحرين مجاورة لليمن فكان ملوك اليمن

(١) اطلب التاريخ الكنى لابن البري (Barhebraeus : Chron. Eccl., II, p. 116)

(٢) اطلب مكتبة السعدي (BO. IV, 609)

إذا قويت شوكتهم طمحوها بالابصار وادخلوها في سيطرتهم. ألا إن أخبار تلك الجهات تاددة جداً لا يُعرف إلا القليل من أمورها السياسية والادبية والدينية ﴿حضر موت﴾ ومنها بلاد مَهْرَة ما وقع من جزيرة العرب شرقي اليمن بين اليمن وبحر الهند. دوى ابن خلدون في تاريخه (١) أسماها دولة مستقلة ملكت عليها بعد المسيح إلى أيام الحبشة فلما صارت اليمن في حوزة الحبش ملكوا أيضاً حضر موت ولذلك لم يذكر ابن خلدون لحضر موت أمراء بمدد دخولهم إلى اليمن فتوة بسكوته إلى أنها دخلت في حكم الحبش. فلا بُدَّ إذن من أن يُقال أن النصرانية دخلت أيضاً في حضر موت مع أولئك الفاتحين

وزد عليه أن قساً كبيراً من كندة كانوا يسكنون في حضر موت (٢) ومعلوم أن النصرانية كانت الديانة الغالبة على كندة كما سترى

ثم إنه كان لحضر موت عدة مدن ساحلية ذكرها بطليموس الجغرافي (٣) كانت تُقام فيها أسواق تجارية تقعدها الروم وغيرهم فكان أهل حضر موت يختلطون بتجار النصارى القادمين من النخاع. شتى فيدينون بدينهم. وكان يكن بعض هؤلاء النصارى الجزائر المجاورة التي لدينا شواهد على نصرانيتها قبل الإسلام بزمن مديد. قال قرمزا الرحالة (Cosmas, P. G., T. 88, col. 169): «وفي جزيرة تايروبان (وهي سيلان ويدعوها العرب سرنديب) في بحر الهند كثيرة للنصارى مع عدد من الأكليزيكيين والمؤمنين. وكذلك في مالي (ملبار) حيث يُجنى الفلفل. وفي جزيرة كاليانا استقر يسام في العجم ويُرسَل إليها. وفي جزيرة ديوسقوريدس (وهي سقطرى القريبة من سواحل العرب) كذلك الأكليزيكيون يرسون في العجم وهناك جُم غنير من النصارى»

وما يدلُّ على علاقات هؤلاء النصارى مع سواحل العرب ما قرأناه في كتاب سلسلة بن مسلم الموتبي الصحاري من مخطوطات مكتبة باريس (ص ١٠٦) عن مهرة وسقطرى:

(١) اطلب تاريخه المطبوع في مصر (٢٥٣: ٣) (٢) فيه (٢٥٣: ٢) (٣) اطلب جغرافيته طبعة ديديو (ص) ثم كتاب غلازر (Ed. Glaser: Skizze d. Geschichte u. Geogr. Arabiens)

وبجزيرة سقطرى من جميع القبائل من مهرة وهي جزيرة طولها ٣٠٠ فرسخ وجا القنبر السقطري ٠٠٠ وكان اهلها من اولاد الروم فدخلوا في نسب القنبر من مهرة وم مروفون . (قال) وجاء عشرة آلاف مقاتل كانوا ضارى وذلك انهم يذكرون ان قومًا من بلاد الروم طرحتهم جا كبرى فعمروا بذلك الموضع حتى عبرت اليهم مهرة فغلبت عليهم وعلى الجزيرة . (قال) وقد يقولون انه لم يكن جا روم ولكن ربابنة على دين الروم من النصرانية ثم دخلها الذرارة من مهرة وحضرموت وقتلوا ما جا

وقد بقي قوم من النصارى في سقطرى حتى القرن السادس عشر كما ورد في رسالة للقديس فرنسيس كسفاريوس كتبها عند سفره الى الهند وكان نزل الى سقطرى ورأى فيها بقايا النصرانية

ويثبت انتشار النصرانية في حضرموت ما جاء في كتاب طبقات ابن سعد في فصل الوفادات فذكر وقد حضرموت واررد قول احد الوافدين اسمه كليب بن اسد : انت النبي الذي كنا نختبره وبشرتنا بك التوراة والرسالة

فكفى بهذا دليلاً على وجود النصرانية في حضرموت (١)

﴿ عمان ﴾ شمالي حضرموت واقعة على شواطئ بحري الهند والعجم وحاضرتها صجار وكانت النصرانية دخلت اليها بواسطة دعاة اتوا من العراق . وفي التواريخ الكلدانية اسماء اساقفة كانوا في عمان (وهم يدعونها مزون) منذ القرن الخامس كيوحنا سنة ٤٢٤ وداود (٥٤٤) وشمويل (٤٧٦) واسطفان (٦٢٦) . وفي جملة الرسائل التي بعث بها رسول الاسلام الى الملوك رسالة وجهها الى ملك عمان الاسمى جينر بن الجلندي من ازد عمان كان نصرانياً هو واخوه عباد ويقال عباد وعبد . فنصرانية الملك تشير الى نصرانية البلاد الخاضعة له

وكان في عمان اديرة للنصارى يشير اليها صاحب الاغانى . وجاء في تاريخ ابن الاثير (٢٣٦ : ١) ان قيس بن زهير « لما تنصر ساح في الارض حتى انتهى الى عمان فترهب بها » ﴿ البحرين ﴾ هي البلاد الساحلية الواقعة في شرقي جزيرة العرب على سواحل خليج العجم حيث مغاض اللؤلؤ الشهير كان اهلها في الجاهلية من بني عبد القيس وهي احدى القبائل المعروفة بنصرانيتها قال الشاعر ذو الرمة في بعض احيانهم (اطلب نسخة مكتبتنا الخطية (ص ٥٧) :

ولكن أصل امرئ القيس مشرٌ يحملٌ لم أكلُ الخنازير والحمر
وفي البحرين مفاص اللؤلؤ الشهير الذي لا يزال أهل تلك الانحاء يستخرجون
منه الدرر الثمينة وقد مردنا به في رحلتنا من بغداد الى الهند . ولاهل البحرين
عادت نصرانية تناقلوها أباً عن جد حتى اليوم ولشار إليها السائح الالمانيون الذين
طافوا تلك البلاد كصورة الصليب يرسونها على جبهاتهم أو يطبعونها بالوشم على
اعضائهم وكأكرامهم للخبز ذكراً بالقربان الاقدس . وقد لحظ ذلك منهم احد آباء
رهبانيتنا منذ ثلاثين سنة في دمشق وكان قوم منهم قصدوها للارتفاق
ركانت بلاد البحرين والاحساء المجاورة لها تحت حكم الفرس منذ ظهور
الاسلام وكان أهل الارض كما اثبت ياقوت في معجم البلدان (٥٠٨ : ١) من
المجوس واليهود والنصارى ، وكان العامل عليها احد بني تميم التنصرين اسمه المنذر
ابن ساوي

وكان للنساطرة في بلاد البحرين اساقفة وخصوصاً في قطر وهم يسثونها بيت
قلرايا (١) ويذكرون في مجمعهم الذي عقده سنة ٥٨٥ الجاثليق يشوعيا ب اصل
البحرين التنصرين ويأمرهم بالكف عن الشغل يوم الاحد ان امسكتهم الامر والاً
انفهم من ذلك لاجل الضرورة . وقد ثبت هو لا . النصارى على دينهم بعد الاسلام
كما يظهر من مجع آخر نسطوري عقد سنة ٥٧٢ هـ (١٢٦٦ م) دبر فيه الآباء عدّة
امور دينية . ومنه يظهر ان بلاد البحرين كانت حافلة بالكنايس والاديرة ودعاة
الدين وكان اذ ذاك على قرار اسقف اسمه توما

وكان تقبلة بلاد البحرين وهي هجر اسقف يدعى اسحاق ذكر في مجع
النساطرة سنة ٥٧٦ هـ وورد ذكر اسقف آخر يدعى فوسي سنة ١٢٧٦ (٢)
ومن جزائر البحرين دارين ويقال ديارين ذكر لها في تواريخ النساطرة ثلاثة
اساقفة بولس سنة ٤١٠ ويعقوب ٥٨٥ ويشوعيا ب سنة ١٢٧٦ (٣)

(١) اطلب كتاب الجامع النسطورية المنشور حديثاً (J. B. Chabot: Synodes Nesto-
riens, p. 189 et 448)

(٢) اطلب كتاب الجامع المذكور: (Ibid. 387, 482)

(٣) فيو (Ibid., 482, 618)

ومن مدن الاحساء الخطأ وهي بلدة قنسب اليها الرياح الخطيئة وكان القرس يدعونها بيت اردشير وكان للناصرية فيها كنائس ذكر من اساقفتها اسحاق سنة ٥٢٦ وشامين سنة ٦٢٦ ١)

هذه اليامة ^٢ وربما سُميت بالعروض والجور وتلحق باقليم الأحقاف هي مقارز متدعة في الجنوب الغربي من عمان بين الاحساء شرقاً والحجاز غرباً كانت قصبتها حُجر بفتح أولها مدينة كبيرة والعرب يعملون فيها قوماً من الجيايرة من طيم وجديس وما لا ينكر أن النصرانية انتشرت في تلك الانحاء بعد قسطنطين الكبير فان عمرو بن متى في كتاب فطاركة الشرق ذكر ان عبد يشوع السائح بشر بالنصرانية في جهات اليامة في اواخر القرن الرابع للمسيح

وكان معظم سكّان اليامة قبل الاسلام بني حنيفة ممن يشهد الكتبة المسلمون على نصرانيّتهم (٢) وكان يملك عليهم قبل ظهور الاسلام بتليل هوذة بن علي الذي كان اسر قوماً من بني تميم ثم أطلقهم يوم عيد الفصح كما ذكر ابن الاثير في تاريخه (ج ١ ص ٢٦٠ من طبعة مصر) فقال الاعشى يمدحه لفعله:

يوم يقرب يوم الفصح صاحبة يرجو الاله بما ادى وما ضا

على ان بعض الكتبة زعموا ان بني حنيفة كانوا يعبدون صنماً من عجيين ثم اتت عليهم سنة فأكوه فهاجمهم البعض بقوله:

اكانت حنيفة رجا زمن التعمم والجماعة
لم يذروا من رجم سوء العقوبة والتباعة

وعندنا ان هذه الشكوى باطلة وان الذين نسبوا الى بني حنيفة اكل صنم من عجيين انما جدهوا بما راوه من تقريهم من القربان الاقدس فان الاصنام لا تتخذ من العجين ولا تد جوع كثيرين في أيام القحط فضلاً عن كون العجين اليابس العتيق لا يصلح لأكل
وما يدل على نصرانية اليامة مقاومة اهلها للمسلمين تحت قيادة ميلدة الذي

(١) Ibid., 387, 482 فيو

(٢) اطلب كتاب ارنلد في الاسلام والنصرانية Arnold (J. M.): *Islam, his History and Relations to Christianity* p. 54

عُرف بالكذاب وكان نصرانياً هو وسجاح التعلية امرأته . وقيل ان امر ميسلة المذكور قد تنافى حتى خاف المسلمون فتنته وكان يتلو قرآناً كرسول المسلمين ذكره عبد المسيح الكندي في رده على الهاشمي (ص ٨٧ من طبعة اكسفورد) فدخل عليه قوم ليلاً واغتالوه وكفوا شره

هذه بعض شواهد على وجود النصرانية في البلاد العربية المتوسطة بين اليمن والعراق المجاورة لبحر الهند وخليج العجم وفيها دلائل كافية على ما كان للدين المسيحي من النفوذ في تلك الجهات التي لم يفتدنا عنها المؤرخون الا الفوائد الزميدة (له تابع)

مَطْبُوعَاتُ بَيْتِ جَدِيدِ

RUDIMENTA LINGUÆ HEBRAICÆ scripserunt Dr G. H. Vosen et Dr F. Kaulen, 9^a ed. quam recognovit et auxit Prof. J. Schn-macher, Fribourg, Herder, 1911, XI-171, broché 2f,50

اصول اللغة العبرانية

لهذا الكتاب صفات ممتازة جلبت اليه انظار طالبي اللغة العبرانية حتى ان طبعه اعيد لتاسع مرة في هذه السنة . ومن اخص هذه الصفات ان لاتينية واضحة خالية من كل تعقيد وهو يحتوي من اصول العبرانية ما يكفي لفهم الاسفار المنزلة عموماً . وهو على ثلاثة اقسام قسم نثري يفتر صرف اللغة وتركيب جملها . وقسم عملي فيه منتخبات شتى من الكتب المقدسة تصلح للترجمة او للتأدين اللغوية . والقسم الثالث فيه اخص الفردات التي يحسن بالدارس حفظها مع معجم للالفاظ الواردة في نصوص الكتاب . فترى ان هذا التأليف مع صغر حجمه يشرب عن عدة تأليف ريباح ليس فقط للدارس التي اعتادت درس العبرانية ولكن لكل من يحب ان يطلع في وقت قصير على فرائد هذه اللغة وخواصها . ونما نشير به الى متولي طبعه ان يتخذ الامثلة من اجزاء الاسفار المقدسة الثرية ويذكر موضعها في التوراة ليعود الدارس اليها في مرجعها ويفحصها في متنها وقرانها ب . جرون